

بابا،

مدرمه

هر دقیقه‌ئی وطنک بر فلاکته آغلامقله کیچمش اولان حیاتک متقرب ختام
ایکن سویله‌دیک سوزلر ابدی خاطر نشانیدر.

(حکومت) نامی آلتنده اجرای رذالت ایدن بو هیئت منحوسه‌یی سن هپمزدن زیاده طانیوردک . مسلک سقیم اداره‌ستک ماهیتی تشریع ایله نتایج مؤلمه‌سی تعین ایتدیک
صرهده کله‌چک زمانلرک کیچن وقتلردن خیرلی او ما یه جغفی آغلایه‌رق خبر ویرمشدک .
اویله اولدی !

بوکون وطنده معصوم قانلریله مظلوم فغانلرندن باشقه بر شیء کورولوب ایشیدیلیور ؟
او بیک شاعره منبع الهام اولان دکزلرخی شهداي حریتک الى الابد صوغومبیحق
جنازه‌لریله طولدیردیلر ؟ او کوندرک وقتیله هر بری بر طربکاه ذی صفا ایدی ، شمدی
بر رانیسکدۀ سکون پروردر .

هله تخریبات معنویه دها زیاده اولدی : ابنای وطندن بر چو غنك و جدا تی ، ناموسنی ،
حیتنی صاتون آلدیلر ، ساده دل معصوملره جاسوسلاق اوکرتدیلر ؟ وطندن صوکره
یاشامگه علناً یمین ایتش اولان فدا کاران احراردن باشقه وظیفه‌سنه صادق کیمسه قالمدی .
بو خایعه قارشی حسسز ، حرکتسز طور ماش اولدیغی تأمین ایله رو حکه
تسليتبیخش اولمک ایسترم .

وطنک هر ولوله سقوطنه وجدانم بر فریاد ایله جواب ویردی . بو مجموعه او فردیالری
بر منظومه شکلنده جامعدر . شو این وجدانی یی حریتک التجا ایتش اولدینم بو محشر
رنکینندن قبر محترمکه اهدا ایدیسیورم . حیاتیله برابر حسیاتنک ده اولادینه انتقال ایتش
اولدیغی کوره‌ن بر پدر قدر متسلی اول بابا !

(Misir 1906 , s. 5 - 6) کیزلى فغانلر)

سلیمان نظیف (ابراهیم جهدی)

تماشای خزان

بو صولوق موسم گدورند
داغلیر بر اوداع بی کلمات ،
پک خیالی ، واقع بر «هیهات !»

ضعف ایله دیز چوکن طبیعتدن
یوکسلید بر فجیع وضع دعا ،
کینزلی بر شقه ، بر مسکوت رجا .

بویله لب بسته ترک عمر ایمک ،
نظری بر لسان ایله آنچق
ابدی افتراق آکلاعنق .

کل بوکون ده ، سکوت ایله ، کوزلم
احتضار خزانی سید ایده لم :

ای نم ، خزانلقا کوزلم ،
بر دماغی وداد و رأفتله
قاله لم سربسر طبیعتله ؛

الم ارضه اشتراك ایده لم ؛
موسمک کائنات یأسنده
اوله لم بزده بر غم زنده ...